

HomeMatic

Montage- und Bedienungsanleitung (S. 2)
Installation and Operating Manual (p. 15)

**Funk-Temperatur-/Luftfeuchtesensor,
innen**
**Wireless Temperature/Humidity Sensor,
indoor**

HM-WDS40-TH-I-2

Dokumentation © 2013 eQ-3 AG, Deutschland
Alle Rechte vorbehalten. Ohne schriftliche Zustimmung des Herausgebers darf dieses Handbuch auch nicht auszugsweise in irgendeiner Form reproduziert werden oder unter Verwendung elektronischer, mechanischer oder chemischer Verfahren vervielfältigt oder verarbeitet werden.

Es ist möglich, dass das vorliegende Handbuch noch drucktechnische Mängel oder Druckfehler aufweist. Die Angaben in diesem Handbuch werden jedoch regelmäßig überprüft und Korrekturen in der nächsten Ausgabe vorgenommen. Für Fehler technischer oder drucktechnischer Art und ihre Folgen übernehmen wir keine Haftung.

Alle Warenzeichen und Schutzrechte werden anerkannt.

Printed in Hong Kong

Änderungen im Sinne des technischen Fortschritts können ohne Vorankündigung vorgenommen werden.

132151

V 1.3 (12/2016)

Inhaltsverzeichnis

1	Hinweise zu dieser Anleitung	4
2	Gefahrenhinweise	4
3	Funktion	5
4	Allgemeine Systeminformation zu Homematic.	7
5	Allgemeine Hinweise zum Funkbetrieb	8
6	Montage und Inbetriebnahme	9
6.1	Montage	9
6.2	Batterien einlegen und wechseln	9
6.2.1	Batterien einlegen	9
6.2.2	Batterien wechseln.	10
6.3	Anlernen.	11
7	Werkseinstellungen wiederherstellen.	12
8	Wartung und Reinigung	12
9	Technische Daten.	13

1 Hinweise zu dieser Anleitung

Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig, bevor Sie Ihre Homematic Komponenten in Betrieb nehmen.

Bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf!

Wenn Sie das Gerät anderen Personen zur Nutzung überlassen, übergeben Sie auch diese Bedienungsanleitung.

Benutzte Symbole:



Achtung!

Hier wird auf eine Gefahr hingewiesen.



Hinweis. Dieser Abschnitt enthält zusätzliche wichtige Informationen!

2 Gefahrenhinweise



Öffnen Sie das Gerät nicht, es enthält keine durch den Anwender zu wartenden Teile. Im Fehlerfall schicken Sie das Gerät an unseren Service.

Betreiben Sie das Gerät nur in Innenräumen und vermeiden Sie den Einfluss von

Feuchtigkeit, Staub sowie Sonnen- oder andere Wärmebestrahlung.

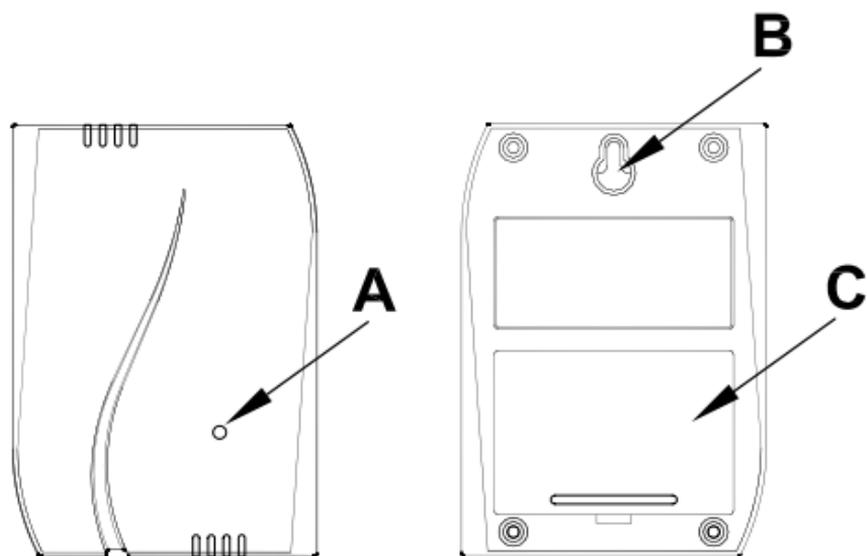
3 Funktion

Funk-Sensoren übermitteln ihre Messdaten an die an sie angelegten Homematic-Komponenten. Dies können Anzeigeeinheiten, Aktoren oder die Homematic-Zentrale sein. Der Sensor übermittelt seine Daten nicht permanent sondern zyklisch in einem Intervall von zwischen 120 und 180 Sekunden.

Der Funk-Temperatursensor WDS40-TH-I misst die Temperatur und die relative Luftfeuchte.



Der Sensor ist nur geeignet zur Messungen innerhalb des Temperaturbereiches von -20°C bis $+80^{\circ}\text{C}$.



- (A) – Anlerntaste
- (B) – Aufhängeöse
- (C) – Batteriefachdeckel

4 Allgemeine Systeminformation zu Homematic

Dieses Gerät ist Teil des Homematic Haussteuersystems und arbeitet mit dem bidirektionalen Homematic Funkprotokoll.

Alle Geräte werden mit einer Standardkonfiguration ausgeliefert. Darüber hinaus ist die Funktion des Gerätes über ein Programmiergerät und Software konfigurierbar. Welcher weitergehende Funktionsumfang sich damit ergibt, und welche Zusatzfunktionen sich im Homematic System im Zusammenspiel mit weiteren Komponenten ergeben, entnehmen Sie bitte dem Homematic WebUI Handbuch.

Alle technischen Dokumente und Updates finden Sie stets aktuell unter www.homematic.com.

5 Allgemeine Hinweise zum Funkbetrieb

Die Funk-Übertragung wird auf einem nicht exklusiven Übertragungsweg realisiert weshalb Störungen nicht ausgeschlossen werden können.

Weitere Störeinflüsse können hervorgerufen werden durch Schaltvorgänge, Elektromotoren oder defekte Elektrogeräte.



Die Reichweite in Gebäuden kann stark von der im Freifeld abweichen. Außer der Sendeleistung und den Empfangseigenschaften der Empfänger spielen Umwelteinflüsse wie Luftfeuchtigkeit neben baulichen Gegebenheiten vor Ort eine wichtige Rolle.

Hiermit erklärt die eQ-3 AG, dass sich dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter www.homematic.com.

6 Montage und Inbetriebnahme

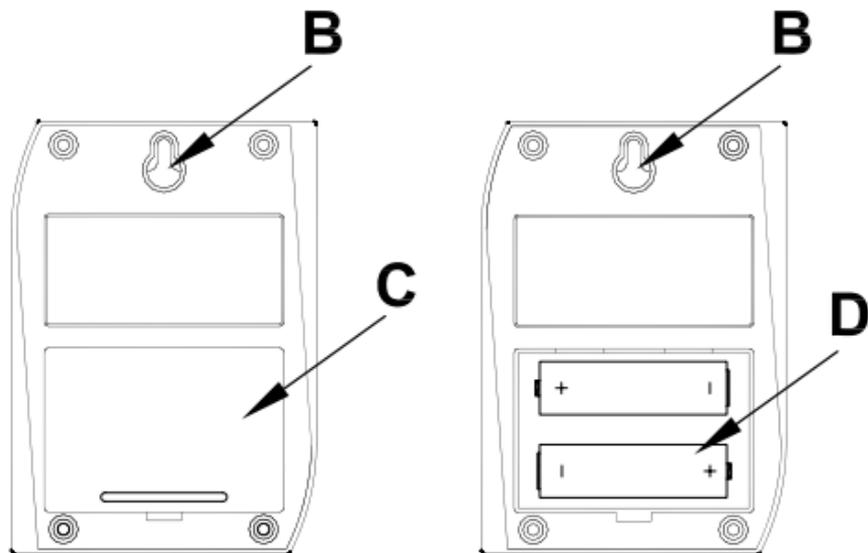
6.1 Montage

Sie können den Sensor unter Benutzung der Aufhängeöse als Wandgerät montieren, oder ihn am gewünschten Einsatzort ablegen.

6.2 Batterien einlegen und wechseln

6.2.1 Batterien einlegen

Nehmen Sie den Batteriefachdeckel (C) auf der Rückseite des Gerätes ab.



Legen Sie die Batterien polrichtig (siehe Polaritätsmarkierung) in das Batteriefach (D) ein.

6.2.2 Batterien wechseln



Vorsicht! Explosionsgefahr bei unsachgemäßem Austausch der Batterie.



Verbrauchte Batterien gehören nicht in den Hausmüll! Entsorgen Sie diese in Ihrer örtlichen Batteriesammelstelle!

Die Batterien im Sensor haben eine begrenzte Lebensdauer. Der Sensor sendet neben den Messdaten regelmäßig seinen Batteriestatus zu den angelernten Empfängern. Empfänger mit geeigneter Anzeigeeinheit zeigen den niedrigen Batteriestand der an sie angelernten Sensoren an!

Wechseln Sie bei Bedarf die Batterien des Sensors. Gehen Sie dabei so vor wie unter „Batterien Einlegen“ beschrieben.

6.3 Anlernen



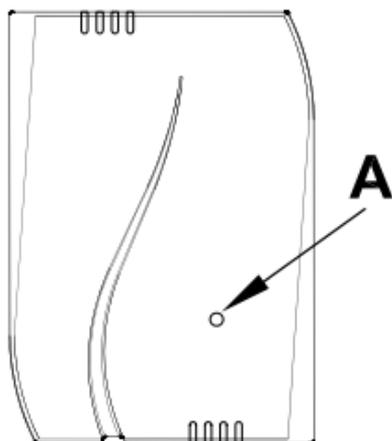
Bitte lesen Sie diesen Abschnitt erst vollständig, bevor sie mit dem Anlernen beginnen!



Um das Gerät mit QIVICON nutzen zu können, müssen Sie es zunächst mit Ihrer QIVICON Home Base verbinden.

Melden Sie sich dazu bitte bei „Mein QIVICON“ unter www.qivicon.com/login an. Wählen Sie dort „Gerät hinzufügen“ und folgen Sie den Anweisungen.

Zum Anlernen müssen beide zu verknüpfende Geräte in den Anlernmodus gebracht werden. Die Anlernertaste (A) befindet sich auf der Vorderseite des Sensors.



Bringen Sie zunächst den gewünschten Empfänger in den Anlernmodus und drücken Sie dann den Anlerntaster (A) am Sensor. Damit ist der Anlernvorgang abgeschlossen.

7 Werkseinstellungen wiederherstellen

Zum Zurücksetzen des Geräts drücken Sie für mindestens 5 s die Anlerntaste.

8 Wartung und Reinigung

Das Produkt ist für Sie bis auf einen eventuell erforderlichen Batteriewechsel wartungsfrei. Überlassen Sie eine Wartung oder Reparatur einer Fachkraft. Reinigen Sie das Produkt mit einem weichen, sauberen, trockenen und fusselreifen Tuch.

Für die Entfernung von stärkeren Verschmutzungen kann das Tuch leicht mit lauwarmem Wasser angefeuchtet werden. Verwenden Sie keine lösemittelhaltigen Reinigungsmittel, das Kunststoffgehäuse und die Beschriftung kann dadurch angegriffen werden.

9 Technische Daten

Geräte-Kurzbezeichnung:	HM-WDS40-TH-I-2
Versorgungsspannung:	2 x 1,5 V LR6/Mignon/AA
Stromaufnahme:	40 mA max.
Batterielebensdauer:	5 Jahre (typ.)
Schutzart:	IP20
Umgebungstemperatur:	-19,9 bis 79,9 °C
Temperaturgenauigkeit:	± 0,8 °C (10 - 40 °C)
Umgebungsluftfeuchte:	1 - 99 % rH
Luftfeuchtegenauigkeit:	± 5 % (30 - 70 %)
Abmessungen (B x H x T):	70 x 100 x 24 mm
Gewicht:	92 g (mit Batterien)
Funkfrequenz:	868,3 MHz
Empfängerklasse:	SRD Class 2
Typ. Funk-Freifeldreichweite:	300 m
Duty Cycle:	< 1 % pro h

Technische Änderungen vorbehalten.

Entsorgungshinweis:



Gerät nicht im Hausmüll entsorgen! Elektronische Geräte sind entsprechend der Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte über die örtlichen Sammelstellen für Elektronik-Altgeräte zu entsorgen.



Das CE-Zeichen ist ein Freiverkehrszeichen, das sich ausschließlich an die Behörden wendet und keine Zusicherung von Eigenschaften beinhaltet.

Documentation © 2013 eQ-3 AG, Germany

All rights reserved. No parts of this manual may be reproduced or processed in any form using electronic, mechanical or chemical processes in part or in full without the prior explicit written permission of the publisher.

It is quite possible that this manual has printing errors or defects. The details provided in this manual are checked regularly and corrections are done in the next edition. We do not assume any liability for technical or printing errors.

All registered trade marks and copyrights are acknowledged.

Printed in Hong Kong

We reserve the right to make changes due to technical advancements without prior notice.

132151

V 1.3 (12/2016)

Table of Contents

1	Information concerning these instructions . . .	17
2	Hazard information	17
3	Function	18
4	General system information on Homematic . . .	20
5	General information on radio operation	21
6	Installation and Start up	22
6.1	Installation	22
6.2	Installing and replacing batteries	22
6.2.1	Installing batteries	22
6.2.2	Replacing batteries.	23
6.3	Teaching-in.	24
7	Restore factory settings	25
8	Maintenance and cleaning	25
9	Technical data	26

1 Information concerning these instructions

Read these instructions carefully before beginning operation with your Homematic components. Keep the instructions handy for later consultation! Please hand-over the operating manual as well when you hand-over the device to other persons for use.

Symbols used:



Attention! This indicates a hazard.



Note. This section contains additional important information!

2 Hazard information



Do not open the device. It does not contain any parts to be maintained by the user. In case of a fault, please send the device to our service department.

This device is to be operated indoors only and keep away from the influences of humidity, dust and sunshine or other radiating heat sources.

3 Function

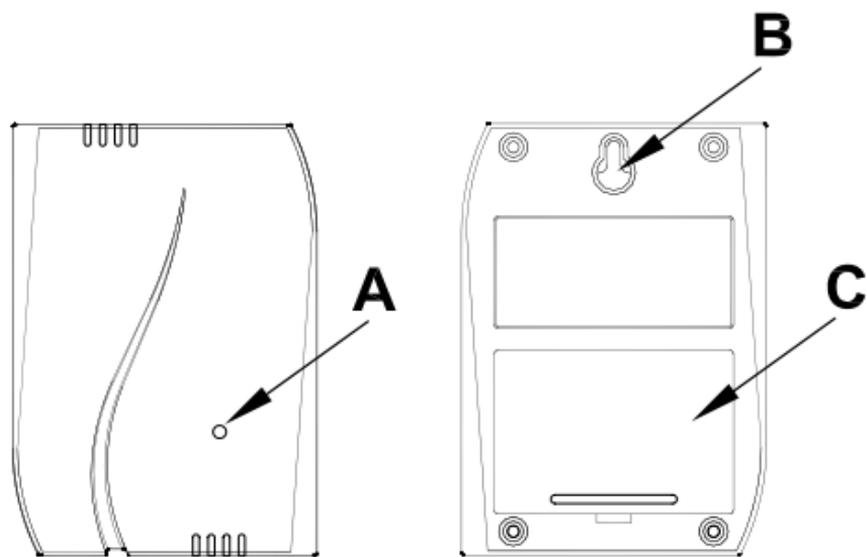
Radio-controlled sensors transfer the measurement data to the Homematic components that they are taught for.

These can be display units, actuators or the Homematic Center. The sensor transfers its data cyclically in intervals of between 120 and 180 seconds.

The WDS40-TH-I radio-controlled temperature sensor measures the temperature and the relative humidity.



The sensor is only suitable for measurements within a temperature range of from -20°C to $+80^{\circ}\text{C}$.



- (A) – Teach button
- (B) – Mounting eyelet
- (C) – Battery cabinet cover

4 General system information on Homematic

This device is a part of the Homematic home control system and works with the bidirectional Homematic wireless protocol.

All devices are delivered in a standard configuration. The functionality of the device can also be configured with a programming device and software. Further resulting functionality and the additional functions provided in the Homematic system combined with other components are described in the Homematic WebUI Manual.

All current technical documents and updates are provided under www.homematic.com.

5 General information on Radio Operation

The radio transmission is on a non-exclusive transmission path which means that there is a possibility of interference occurring.

Other interfering sources can be caused by switching operations, electrical motors or defective electrical devices.



The range of transmission within buildings can greatly deviate from open air distances.

Besides the transmitting power and the reception characteristics of the receiver, environmental influences such as humidity in the vicinity and local structures also play an important role.

Hereby eQ-3 AG, declares that this device conforms with the essential requirements and other relevant regulations of Directive 1999/5/EC.

The full declaration of conformity is provided under www.homematic.com.

6 Installation and start up

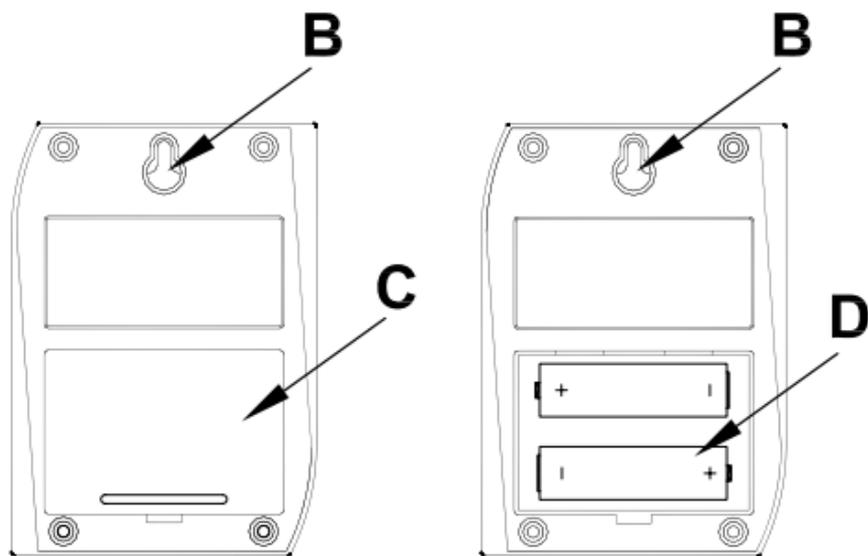
6.1 Installation

You can install the sensor as a wall-mounted device using the mounting eyelet or you can set it on any desired surface.

6.2 Installing and replacing batteries

6.2.1 Installing batteries

Remove the battery cabinet cover (C) on the back of the device.



Insert the batteries into the battery cabinet (D) ensuring proper polarity (see polarity marks).

6.2.2 Replacing batteries



Caution! Danger of explosion if battery is replaced improperly.



Used batteries are not to be disposed of with the house-hold waste! Please dispose them at your local battery collection point!

The batteries in the sensor have a limited lifetime. The sensor sends the status of the batteries along with the measurement data to the respective receivers that have been taught. Receivers with suitable display units show the low battery status for the sensors that have been added!

Replacing the sensor batteries if necessary.

Proceed as described under "Installing batteries".

6.3 Teaching-in



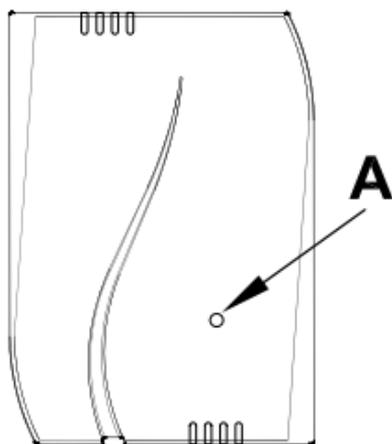
Please read this entire section before starting the teach-in procedure.



Before being able to use your device with QIVICON, it has to be taught-in to your QIVICON Home Base.

Therefore, please log-in to „My QIVICON“ at www.qivicon.com/login. There, please select „Add device“ and follow the instructions.

The two devices to be connected are set to teach mode for teaching. The teach button (A) is located on the front of the sensor.



Put the desired receiver into teach mode and then press the teach button (A) on the sensor. This completes the teach process.

7 Restore factory settings

To reset the device, press the teach button for at least 5 seconds.

8 Maintenance and cleaning

The product is maintenance-free besides possibly requiring a battery change. Maintenance or repairs are only to be done by trained professionals. Clean the product using a soft, clean, dry and lint-free cloth. To remote heavier contamination, make the cloth damp with lukewarm water. Cleaning agents that contain solvents are not to be used because it can harm the plastic housing and the labels.

9 Technical data

Device short description:	HM-WDS40-TH-I-2
Supply voltage:	2 x 1.5 V LR6/Mignon/AA
Current consumption:	40 mA (max.)
Battery life:	5 years (typ.)
Degree of protection:	IP20
Ambient temperature:	-19.9 to 79.9 °C
Temperature accuracy:	± 0.8 °C (10 - 40 °C)
Ambient humidity:	1 - 99 % rH
Humidity accuracy:	± 5 % (30 - 70 %)
Dimensions (W x H x D):	70 x 100 x 24 mm
Weight:	92 g (incl. batteries)
Radio frequency:	868.3 MHz
Receiver class:	SRD Class 2
Typ. open area RF range:	300 m
Duty cycle:	< 1 % per h

Subject to technical changes.

Instructions for disposal:



Do not dispose off the device as part of household garbage! Electronic devices are to be disposed of in accordance with the guidelines concerning electrical and electronic devices via the local collecting point for old electronic devices.

CE The CE sign is a free trade sign addressed exclusively to the authorities and does not include any warranty of any properties.

Bevollmächtigter des Herstellers:
Manufacturer's authorised representative:

eQ-3

eQ-3 AG
Maiburger Straße 29
26789 Leer / GERMANY
www.eQ-3.de